

**CÔNG TY CỔ PHẦN ĐẦU TƯ &  
SẢN XUẤT PETRO MIỀN TRUNG  
PETRO CENTER CORPORATION**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc  
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM  
Independence – Freedom – Happiness**

Số : 02/01/2020/CBTT  
No : 02/01/2020/CBTT

Quang Nam, ngày 10 tháng 01 năm 2020  
Quang Nam, January 10<sup>th</sup>, 2020

**CÔNG BỐ THÔNG TIN TRÊN CÔNG  
THÔNG TIN ĐIỆN TỬ CỦA ỦY BAN  
CHỨNG KHOÁN NHÀ NƯỚC VÀ SỞ  
GIAO DỊCH CHỨNG KHOÁN THÀNH  
PHỐ HỒ CHÍ MINH**

**DISCLOSURE OF INFORMATION ON  
THE STATE SECURITIES COMMISSION'S  
PORTAL AND HOCHIMINH STOCK  
EXCHANGE'S PORTAL**

**Kính gửi/Respectfully to :** - Ủy Ban chứng khoán Nhà nước/*State Securities Commission*  
- Sở Giao dịch chứng khoán TP.HCM/*Ho Chi Minh Stock Exchange*

- Tên tổ chức/*Organisation name* : Công ty Cổ phần đầu tư và sản xuất Petro Miền Trung/*Petro Center Corporation*

- Mã chứng khoán/*Securities symbol* : PMG/PMG

- Địa chỉ trụ sở chính/*Head office* : Lô 4 KCN Điện Nam - Điện Ngọc, Phường Điện Nam Bắc, Thị xã Điện Bàn, tỉnh Quảng Nam/*Lot 4 Dien Nam – Dien Ngoc Industrial Zone, Dien Nam Bac Ward, Dien Ban Town, Quang Nam Province*

- Điện thoại/*Telephone* : 0235. 3 947 233 Fax : 0235. 3 947 244

- Người thực hiện công bố thông tin/*Submitted by* : Nguyễn Thị Bích Thùy/*Ms. Nguyen Thi Bich Thuy*

- Chức vụ/*Position* : Tổng Giám đốc/*General Director*

Loại thông tin công bố  Định kỳ  Bất thường  Theo yêu cầu  24 giờ

*Information disclosure type*  *Periodic*  *Irregular*  *On demand*  *24 hours*

**Nội dung thông tin công bố** : Báo cáo tình hình quản trị Công ty năm 2019 (Kèm theo Báo cáo tình hình quản trị Công ty năm 2019 số 01/01/2020/BCTHQCTCT ngày 10/01/2020)

**Content of information disclosure** : Report Corporate governance for 2019 (Attached to the Corporate Governance report number 01/01/2020/BCTHQCTCT dated January 10th, 2020)

Thông tin này đã được công bố trên trang thông tin điện tử của Công ty vào ngày 10/01/2020 tại đường dẫn : [http://petrocenter.com.vn/vnt\\_upload/download/01\\_2020](http://petrocenter.com.vn/vnt_upload/download/01_2020)

This information was disclosed on Company's website date January 10<sup>th</sup>, 2020 available at : [http://petrocenter.com.vn/vnt\\_upload/download/01\\_2020](http://petrocenter.com.vn/vnt_upload/download/01_2020)





Tôi cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố/ *I hereby certify that the information provided as above is true and correct and I will bear the full responsibility to the law.*

**ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC**  
**ORGANISATION REPRESENTATIVE**  
Người CBTT/Party to disclosure information

**Tài liệu đính kèm/Attachment :**

Báo cáo tình hình Quản trị Công ty năm 2019  
*Report Corporate Governance for 2019*

**Nơi nhận/Recipient :**

- Như trên/*As above*;
- Lưu/Archived by : VT/Admin.



**NGUYỄN THỊ BÍCH THÙY**





**CÔNG TY CỔ PHẦN ĐẦU TƯ &  
SẢN XUẤT PETRO MIỀN TRUNG  
PETRO CENTER CORPORATION**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc  
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM  
Independence – Freedom – Happiness**

Số : 01/01/2020/BCTHQCTC  
No : 01/01/2020/BCTHQCTC

Quảng Nam, ngày 10 tháng 01 năm 2020  
QuangNam, dated January 10th, 2020

**BÁO CÁO TÌNH HÌNH QUẢN TRỊ CÔNG TY  
REPORT ON CORPORATE GOVERNANCE OF LISTED COMPANY  
Năm 2019/Year 2019**

**Kính gửi/Respectfully to : - Ủy Ban Chứng Khoán Nhà Nước/The State Securities Commission  
- Sở Giao Dịch Chứng Khoán TP HCM/Ho Chi Minh Stock Exchange**

Tên Công ty/Name of the listed Company : Công ty Cổ phần đầu tư và sản xuất Petro Miền Trung/Petro Center Corporation

Trụ sở chính/Head office : Lô 4 Khu công nghiệp Điện Nam - Điện Ngọc, Phường Điện Nam Bắc, Thị xã Điện Bàn, Tỉnh Quảng Nam/Lot 4 Dien Nam – Dien Ngoc Industrial Zone, Dien Nam Bac ward, Dien Ban town, QuangNam province

Điện thoại/Telephone : 0235. 3 947228 – 3 947233 Fax : 0235. 3 947244

Vốn điều lệ tại thời điểm 31/12/2019 : **421.240.940.000 đồng/Charter capital as of December 31<sup>st</sup>, 2019 421,240,940,000 VND**

Mã chứng khoán/Stock symbol : **PMG**

Công ty Cổ phần đầu tư và sản xuất Petro Miền Trung được Ủy Ban chứng khoán Nhà nước chấp thuận trở thành Công ty đại chúng theo công văn số 8446/UBCK-GSĐC vào ngày 19/12/2017 và được niêm yết tại Sở giao dịch Chứng khoán Thành phố Hồ Chí Minh chính thức vào ngày 25/01/2018 theo quyết định số 491/QĐ-SGDHCM do Sở Giao dịch chứng khoán Thành phố Hồ Chí Minh cấp ngày 27/12/2017/Petro Center Corporation was approved by the State Securities Commission to become a public company under the official dispatch No. 8446/UBCK-GSĐC on December 19<sup>th</sup>, 2017 and officially listed at the Ho Chi Minh Stock Exchange on January 25<sup>th</sup>, 2018 under Decision No. 491/QĐ-SGDHCM issued by Ho Chi Minh Stock Exchange on December 27<sup>th</sup>, 2017

**I. HOẠT ĐỘNG CỦA ĐẠI HỘI ĐỒNG CỔ ĐÔNG/ACTIVITIES OF THE ANNUAL GENERAL SHAREHOLDERS' MEETING**

Đại hội cổ đông thường niên năm 2019 của Công ty Cổ phần đầu tư và sản xuất Petro Miền Trung được tổ chức vào ngày **30/04/2019** với tỷ lệ tham dự của các cổ đông đại diện cho **82,55%** tổng số phiếu có quyền biểu quyết. Đại hội cổ đông đã ban hành Nghị quyết số 01/2019/NQ - ĐHĐCĐ thông qua các vấn đề thuộc thẩm quyền quyết định của Đại hội đồng cổ đông tại cuộc họp này. Nội dung Nghị Quyết như sau :/The 2019 Annual General Shareholders' Meeting of Petro Center Corporation was held on **April 30<sup>th</sup>, 2019** with the attendance rate of shareholders represents **82.55%** of the total votes with voting rights. The General Meeting of shareholders issued Resolution No. 01/2019/NQ-DHĐCĐ to approved the issues under the deciding competence of the General Meeting of Shareholders at this meeting. The content of the Resolution is as follows :





Thứ tự/ No of Order	Số Nghị quyết/Resolution reference number	Ngày/Date	Nội dung/Content
01	01/2019/NQ- ĐHĐCĐ	30/04/2019 April 30 <sup>th</sup> , 2019	<p>Thông qua các nội dung thuộc thẩm quyền của Đại hội cổ đông như sau :</p> <p><i>Approved the matters under the authority of the General Meeting of Shareholders as follows :</i></p> <p>(1) Báo cáo Hội đồng quản trị năm 2018/<i>Report of Board of Director in 2018</i></p> <p>(2) Báo cáo của Ban kiểm soát năm 2018/<i>Report of Board of Supervisory in 2018</i></p> <p>(3) Thông qua báo cáo tài chính kiểm toán năm 2018/<i>Approved the 2018 audited financial statement</i></p> <p>(4) Thông qua kế hoạch sản xuất kinh doanh năm 2019/<i>Approved of the business plan for 2019</i></p> <p>(5) Thông qua phương án phân chia lợi nhuận, chi trả cổ tức bằng cổ phiếu, trích lập các quỹ năm tài chính 2018 và thù lao của Hội đồng quản trị, Ban kiểm soát năm 2018/<i>Approved the plan of profit distribution, share dividend payment, allocation of funds and remuneration of the Board of Director and Board of supervisory in 2018</i></p> <p>(6) Thông qua mức thù lao, thưởng của HĐQT, Ban kiểm soát năm 2019/<i>Approved the 2019 remuneration, bonus for Board of Director, Board of Supervisory</i></p> <p>(7) Thông qua việc lựa chọn đơn vị một trong sáu đơn vị kiểm toán Báo cáo tài chính năm 2019 và Ủy quyền HĐQT lựa chọn đơn vị kiểm toán/<i>Approved the proposal to select one among six audit firms to audit the Company's financial statements in 2019 and authorize the Board of Director to select a specific audit firm</i></p> <p>(8) Thông qua việc lựa chọn đối tác chiến lược/<i>Approval the selection of strategic partners</i></p> <p>(9) Thông qua Bầu bổ sung thành viên Ban kiểm soát/<i>Approval election of additional member of the Supervisory board</i></p> <p>(10) Thông qua việc cổ đông lớn được phép sở hữu <b>trên 25%</b> tổng số cổ phiếu có quyền biểu quyết mà không phải chào mua công khai/<i>Approved that a major shareholder is allowed to own more than 25% of the total voting right shares without public bid</i></p> <p>(11) Các nội dung khác theo quy định của pháp luật và điều lệ Công ty/<i>Other contents under the law regulation and Charter of Company</i></p>



## II. HOẠT ĐỘNG CỦA HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ ("HĐQT")/ACTIVITIES OF BOARD OF DIRECTOR (BOD) :

### 1. Thông tin về thành viên Hội đồng quản trị/Information about the members of the Board of Director

TT/ No of order	Thành viên HĐQT/ Members of BOD	Chức vụ/ Position	Số buổi họp tham dự/Number of Meetings attended	Tỷ lệ tham dự/ Attendance rate	Lý do không tham dự/ Reason for non attendance
01	Ông : Nguyễn Tiến Lãng/ Mr Nguyen Tien Lang	Chủ tịch/ Chairman, Member	08	100%	
02	Bà : Nguyễn Thị Bích Thùy/ Ms Nguyen Thi Bích Thuy	Thành viên/ Member	08	100%	
03	Bà: Hàn Kiều Minh Phuong/ Ms Han Kieu Minh Phuong	Thành viên/ Independent Member	08	100%	

### 2. Hoạt động giám sát của HĐQT đối với Ban Tổng Giám đốc/Supervision of the Board of Director over the Board of Management

Mối quan hệ giữa Hội đồng quản trị và Tổng Giám đốc được thực hiện theo đúng quy định theo điều lệ Công ty và quy chế quản trị Công ty. Các Nghị quyết, quyết định của Hội đồng quản trị chỉ đạo Tổng Giám đốc đều phù hợp với phạm vi quyền hạn và nhiệm vụ của Hội đồng quản trị, Chủ tịch Hội đồng quản trị được quy định trong các văn bản liên quan/*The working relationship between the Board of Director and the Board of Management has always complied with the provisions of the Company's charter and Corporate Governance Regulation. The Board of Director's resolutions and decisions that directed the Chief executive officer has always followed the Board of Director's or Chairman's authority and duty which has been stipulated in relevant documents*

Hội đồng quản trị đã thực hiện việc kiểm tra, giám sát hoạt động của Tổng Giám đốc và Ban điều hành trong việc điều hành sản xuất kinh doanh và triển khai Nghị quyết của Đại Hội đồng cổ đông và Hội đồng quản trị năm 2019 như sau : /*The Board of Director conducted checking and monitoring to the activities of the Chief Executive Officer (CEO) and the Board of Management in business administration and implementation of the resolutions of the General Meeting of Shareholders and the Board of Director in 2019 as follows :*

#### a. Phương thức giám sát/Monitoring method

\* Hội đồng quản trị thường xuyên trao đổi, thảo luận tại các cuộc họp định kỳ với Tổng Giám đốc về tình hình thực hiện kế hoạch kinh doanh và việc triển khai các Nghị quyết của Hội đồng quản trị và triển khai các mục tiêu đã được Đại hội đồng cổ đông phê duyệt/*The Board of Directors regularly had correspondence and discussed at regular meetings with the Chief Executive Officer on the implementation of the business plan and the implementation of the Board of Director's Resolution and the implementation of the goals which General Meeting of Shareholders approved*

\* Hội đồng quản trị đã phân công nhiệm vụ cụ thể các phòng ban nhằm thực hiện công tác giám sát ở các khía cạnh sau/*The Board of Director has assigned specific tasks to perform the supervision in the following aspects :*

- Giám sát tình hình tài chính : Xem xét, phân tích các thông tin trên báo cáo tài chính kết hợp trao đổi trực tiếp với kiểm toán độc lập trong đợt soát xét báo cáo tài chính 6 tháng và báo cáo tài chính năm để kịp thời đánh giá kết quả soát xét trước khi Công ty Cổ phần đầu tư và sản xuất Petro Miền Trung phát hành báo cáo ra công chúng/*Monitoring financial position : Reviewing and analyzing information on the financial statements combining direct communication with independent auditors during the audited interim financial statements and the audited financial statements for the fiscal year*

11/21/2019 12:11



ended to promptly evaluate the review results before Petro center Corporation issues a report to the public

- Giám sát tính tuân thủ trong hoạt động sản xuất kinh doanh : Hội đồng quản trị đã chỉ đạo và theo dõi chặt chẽ tính hiệu quả và tuân thủ của Công ty Cổ phần đầu tư và sản xuất Petro Miền Trung trong các quy trình sản xuất kinh doanh chính/*Monitoring the compliance in business operation : The Board of Director has directed and closely monitored the effectiveness and compliance of Petro center Corporation in the main production processes.*

- Giám sát việc triển khai quản trị rủi ro/*Monitoring the implementation of risk management*

\* Hội đồng quản trị giám sát Tổng Giám đốc và ban điều hành thông qua : Chiến lược, chính sách, quy trình, các ưu tiên, kết quả thực hiện mục tiêu, quản lý rủi ro/*The Board of Director monitored the Chief executive officer and the Executive Board through : Strategies, policies, processes, priorities, results of objective implementation, risk management.*

\* Bên cạnh đó để tăng cường công cụ hỗ trợ hiệu quả cho công tác giám sát, Hội đồng quản trị đã quyết liệt chỉ đạo rà soát, xây dựng hoàn thiện hệ thống các định mức, các quy định phù hợp với quy định Nhà nước, thông lệ về quản lý, quản trị doanh nghiệp và tình hình hoạt động sản xuất kinh doanh của Công ty/*In addition to strengthening effective support tools for supervision, the Board of Director has drastically directed to review and build a complete system of norms and regulations in accordance with State regulations, practices on management, corporate governance and the position of business operation of the Company.*

#### **b. Kết quả giám sát/ Monitoring results :**

- Tổng Giám đốc và Ban điều hành đã bám sát và triển khai các chỉ tiêu quan trọng về kinh doanh và điều hành hoạt động của Công ty theo chiến lược và kế hoạch đặt ra/*The Chief Executive Officer and the Board of Management have followed closely and implemented important business and operational targets of the Company in accordance with the strategies and plans set out.*

- Tổng Giám đốc và Ban điều hành đảm bảo duy trì hệ thống kiểm soát tốt và phù hợp/*The Chief executive officer and Executive Board ensured to maintain a good and appropriate control system*

- Triển khai các nghị quyết của Đại hội đồng cổ đông, nghị quyết của Hội đồng quản trị và quyết định của Chủ tịch Hội đồng quản trị/*Implement resolutions of the General Meeting of Shareholders, resolutions of the Board of Director and decisions of the Chairman of the Board of Director*

#### **3. Các nghị quyết của Hội đồng quản trị/Resolutions of Board of Director**

<b>TT/ No of order</b>	<b>Số Nghị quyết/ Number of Resolution</b>	<b>Ngày/Date</b>	<b>Nội dung/Content</b>
01	01/03/2019/NQ-HĐQT	19/03/2019 March 19 <sup>th</sup> , 2019	Nghị quyết HĐQT triệu tập Đại hội đồng cổ đông thường niên/ <i>Resolution of Board of Director convening Annual General shareholders' meeting</i>
02	01/05/2019/NQ-HĐQT	07/05/2019 May 7 <sup>th</sup> , 2019	Nghị quyết HĐQT Lựa chọn đơn vị kiểm toán BCTC năm 2019/ <i>Resolution Board of Director to select audit firm to audit the Company's financial statement for 2019</i>
03	02/05/2019/NQ-HĐQT	10/05/2019 May 10 <sup>th</sup> , 2019	NQHĐQT triển khai thực hiện phương án phát hành cổ phiếu để trả cổ tức/ <i>Resolution of implementing the plan of issuing stocks to pay dividends</i>
04	03/05/2019/NQ-HĐQT	27/05/2019 May 27 <sup>th</sup> , 2019	Nghị quyết chốt ngày đăng ký trả cổ tức/ <i>Resolution closing date of dividend payment</i>



05	01/06/2019/NQ-HĐQT	17/06/2019 June 17 <sup>th</sup> , 2019	Nghị quyết thông qua kết quả phát hành cổ phiếu trả cổ tức 2018; thay đổi GCN DN và Sửa đổi điều lệ tổ chức và hoạt động của Công ty; đăng ký bổ sung cổ phiếu và niêm yết bổ sung cổ phiếu/Resolution approving the results of issuing shares to pay dividends for 2018; change the enterprise's registration certificate and amend the Company's charter of organisation and operation; additional registration of stocks and additional listing of stocks
06	01/09/2019/NQ-HĐQT	05/09/2019 September 05 <sup>th</sup> , 2019	Họp định kỳ quý III/2019/Periodic Meetings in the third quarter of 2019
07	01/10/NQ-HĐQT	31/10/2019 October 31 <sup>st</sup> , 2019	Nghị quyết việc thoái một phần vốn góp tại Công ty Cổ phần Gas Miền Trung/Resolution on divesting a part of capital contribution in Mien Trung Gas Joint Stock Company
08	01/11/2019/NQ-HĐQT	06/11/2019 November 06 <sup>th</sup> , 2019	Họp định kỳ quý IV/2019/Periodic Meetings in the fourth quarter of 2019

### III. BAN KIỂM SOÁT/BOARD OF SUPERVISORY

#### 1. Thông tin về thành viên Ban kiểm soát/Information about the member of Board of Supervisory

TT/ No of order	Thành viên Ban kiểm soát/ Member of Board of Supervisory	Chức vụ/Position	Ngày bắt đầu/không còn là thành viên BKS Start date/dismissal date member of Board of Supervisory	Số buổi họp BKS tham dự/Number of attendance	Tỷ lệ tham dự họp/ Attendance rate	Lý do không tham dự họp/ Reason for not attending
01	Trần Thị Kim Huệ	Trưởng Ban kiểm soát/Chief of Board of Supervisory		02	100%	
02	Ngô Thị Hường	Trưởng Ban kiểm soát/Chief of Board of Supervisory		03	100%	Được bầu bổ sung tại thời điểm 30/04/2019 Additional election as of April 30 <sup>th</sup> , 2019
03	Lê Thị Hồng Trang	Kiểm soát viên/ Member of Supervisory		04	100%	
04	Trần Thị Quyên	Kiểm soát viên/ Member of Supervisory		04	100%	



(Bà : Ngô Thị Hương được bầu bổ sung tại Đại hội đồng cổ đông thường niên vào ngày 30 tháng 04 năm 2019 để đảm bảo số lượng của Ban kiểm soát tuân thủ đúng quy định theo điều lệ Công ty và đến ngày 27/07/2019 được bầu Trưởng ban kiểm soát thay thế bà : Trần Thị Kim Huệ từ nhiệm thành viên Ban kiểm soát /Ms Ngo Thi Huong was additionally elected at the Annual General Meeting of Shareholders on April 30<sup>th</sup>, 2019 to ensure that the number of the Supervisory Board complies with the provisions of the Company's charter and July 27<sup>th</sup>, 2019 to be elected as the Chief of the Board of Supervisory to replace Ms. Tran Thi Kim Hue resigned member of the Supervisory Board)

**2. Hoạt động giám sát của Ban kiểm soát đối với Hội đồng quản trị, Ban Giám đốc điều hành và cổ đông/ Inspection activities of the Board Supervision to the Board of Director, Board of management, shareholders :**

Căn cứ quyền hạn và trách nhiệm của Ban kiểm soát theo quy định tại điều 165 của Luật doanh nghiệp, điều lệ Công ty Cổ phần đầu tư và sản xuất Petro Miền Trung và thực hiện kế hoạch công tác kiểm tra, giám sát việc thực hiện tổ chức kế hoạch sản xuất kinh doanh và quản lý tài chính của Công ty theo các nội dung sau : /Based on the rights and responsibilities of the Supervisory Board in accordance with Article 165 of the Law on Enterprises, the charter of Petro center Corporation and implementation of the work plan of inspection and supervision currently organizing the business plan and financial management plan of the Company with the following contents :

\* Thẩm định báo cáo tình hình hoạt động sản xuất kinh doanh năm 2019, báo cáo tài chính quý 4 và năm 2018, quý I, quý II, bán niên, quý III năm 2019 báo cáo đánh giá công tác quản lý của Hội đồng quản trị/Appraising reports on the situation of business operation in 2019, financial statements for fourth quarter for 2018 and for the fiscal year ended 2018, first quarter, second quarter, semi-annual, third quarter for 2019 report on evaluation of management of the Board of Director .

\* Giám sát, kiểm tra việc thực hiện các Nghị quyết Đại hội đồng cổ đông thường niên năm 2019, Nghị quyết Hội đồng quản trị đối với thành viên Hội đồng quản trị, kiểm tra tính hợp pháp hợp lý các hoạt động sản xuất kinh doanh theo các Nghị quyết của Đại Hội đồng cổ đông đề ra. Ngoài ra, giám sát tình hình thực hiện và tuân thủ điều lệ Công ty, Luật doanh nghiệp, pháp luật Nhà nước/Monitoring and testing the implementation of Resolutions of the 2019 Annual General Meeting of Shareholders, the Board of Director 's resolutions for members of the Board of Director and checked the legality of business operation according to the resolutions of the General Meeting of Shareholders. In addition, Observed the implementation and compliance with the Company's charter, the Enterprise Law, the State law.

\* Giám sát tình hình triển khai thực hiện kế hoạch sản xuất kinh doanh năm 2019/Monitoring the implementation of the business plan in 2019

\* Giám sát tình hình tài chính, đánh giá hiệu quả hoạt động và khả năng thanh toán nợ, tình hình quản lý và sử dụng vốn, cân đối và quản lý dòng tiền/Monitoring financial position, evaluated performance and solvency, situation of capital management and usage, balance and cash flow management

\* Tiếp tục hoàn thiện thể chế, cơ chế, chính sách, sửa đổi bổ sung và hoàn thiện hệ thống văn bản nội bộ, các quy chế, quy trình quản lý nhằm quản trị hiệu quả khoa học, minh bạch phù hợp với thực tế và tuân thủ pháp luật hiện hành/Continue to improve institutions, mechanisms, policies, amend and supplement the internal document system, regulations and management processes to effectively manage science and transparency in accordance with reality and comply with applicable laws.

\* Thực hiện các công việc khác của Ban kiểm soát theo quyết định của Đại hội đồng cổ đông và các quy định hiện hành/Perform other tasks of the Supervisory Board under the decision of the General Meeting of Shareholders and current regulations

Qua công tác kiểm tra, giám sát Ban kiểm soát nhận thấy : Nhìn chung hoạt động quản lý điều hành Công ty của Hội đồng quản trị, Ban Tổng Giám đốc và bộ máy quản lý điều hành của Công ty đã tuân thủ các quy định pháp luật của Nhà nước, điều lệ Công ty, các Nghị quyết, quyết định, chỉ thị của Hội đồng quản trị đã tuân thủ các quy định của điều lệ Công ty, của Đại hội đồng cổ đông và được Ban

272  
TY  
AN  
NXU  
J  
YG  
UAT



Tổng Giám đốc triển khai thực hiện theo đúng yêu cầu/*Through the inspection and supervision of the Supervisory Board, it was found that: In general, the Company's management and operation of the Board of Director, the Board of Managements and the executive management apparatus of the Company complied with the State law regulations, the Company's charter, the resolutions, decisions and directives of the Board of Director have complied with the provisions of the Company's charter, the General Meeting of Shareholders and were implemented by the Board of Managements complied with the request.*

**3. Sự phối hợp hoạt động của Ban kiểm soát với Hội đồng quản trị và Ban Tổng giám đốc/Cooperation among Board of Supervisory, Board of Director and Board of Management**

- Hội đồng quản trị, Ban Tổng Giám đốc đã tạo điều kiện hỗ trợ Ban kiểm soát hoàn thành tốt nhiệm vụ giám sát việc quản lý và điều hành của Công ty, duy trì mối quan hệ làm việc, phối hợp đảm bảo sự phát triển bền vững của Công ty, của cổ đông, tuân thủ các quy định của pháp luật và các văn bản quản lý nội bộ của Công ty/*Board of Director, Board of Management have facilitated the Board of Supervisors to fulfill the good tasks of supervising the management and administration of the Company, maintaining working relationships, and coordinating to ensure the development sustainability of the Company, its shareholders, compliance with the provisions of law and the internal management documents of the Company*

- Ban kiểm soát xác nhận rằng nhận được đầy đủ thông tin về kế hoạch kinh doanh của Công ty trong kỳ/*The Supervisory Board confirms that it has received sufficient information about the Company's business plan during the period*

**4. Hoạt động khác của Ban kiểm soát/Other activities of Board of Supervisory :** Bên cạnh việc kiểm soát các hoạt động của Công ty mẹ, Ban kiểm soát còn thực hiện/*In addition to controlling the activities of the Parent Company, the Supervisory Board also performs*

- Kiểm soát tình hình tài chính và một số chỉ tiêu kinh doanh, hoạt động của các Công ty con/*Controlling the financial position and some business targets and operations of the subsidiaries.*

- Giám sát việc chi trả cổ tức cho các cổ đông theo kế hoạch/*Observed the dividends payment to shareholders as planned*

**IV. ĐÀO TẠO VỀ QUẢN TRỊ CÔNG TY/TRAINING ON GOVERNANCE CORPORATE :** Các Cán bộ công nhân viên Công ty chủ yếu nghiên cứu và cập nhật kiến thức quản trị Công ty theo hình thức trao đổi với nhau và tìm hiểu trên mạng Internet và tuân thủ theo các quy định Thông tư 95/2017/TT-BTC ngày 22/09/2017 quy định về quản trị Công ty áp dụng cho các Công ty đại chúng/*The Company's officials and employees have mainly studied and updated the Corporate governance knowledge in the form of exchanging and searching on the Internet and complied with the provisions of Circular 95/2017/ TT-BTC on September 22nd, 2017 the regulations on corporate governance applied to public companies*

**V. DANH SÁCH VỀ NGƯỜI CÓ LIÊN QUAN CỦA CÔNG TY NIÊM YẾT THEO QUY ĐỊNH/LIST OF AFFILICATED PERSONS OF THE PUBLIC COMPANY AS REGULATION :** Tại khoản 34 Điều 6 Luật Chứng khoán và giao dịch của người có liên quan của Công ty với chính Công ty/*In clause 34 Article 6 of the Securities law and transaction of afflicated persons of the Company with the company.*

1. Danh sách người có liên quan của Công ty (Chi tiết như Phụ lục 1 đính kèm)/*List of afflicated persons of the Company (Detail as Appendix 1 attached)*

2. Giao dịch giữa Công ty với người có liên quan của Công ty; hoặc giữa Công ty với cổ đông lớn, người nội bộ, người có liên quan của người nội bộ/*Transactions between the Company and related persons of the Company; or between the Company and a major shareholder, internal person or related person of internal person :*

4-C  
AT  
SIGNATURE



3. Giao dịch giữa người nội bộ Công ty niêm yết, người có liên quan của người nội bộ với Công ty con, Công ty do Công ty niêm yết nắm quyền kiểm soát/*Transactions between internal person of listed company, related persons of internal person and subsidiary company, the company in which listed company takes controlling* : Không có/None

4. Giao dịch giữa Công ty với các đối tượng khác/*Transactions between Company and other Objects* : Không có/None

**VI. CÁC VẤN ĐỀ CẦN LƯU Ý KHÁC/OTHER SIGNIFICANT ISSUES** : Không/None

TM HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ  
ON BEHALF OF BOARD OF DIRECTOR  
CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ  
CHAIRMAN OF THE BOARD OF DIRECTOR



**Nơi nhận/Recipient :**

- Như trên/*As above*;
- HĐQT, BKS, BTGD/*BOD, BOS, BOM*;
- Website : petrocenter.com.vn;
- Lưu/Archived by : VT/Admin.

NGUYỄN TIẾN LÃNG



**Tài liệu đính kèm/Attachment :**

- Phụ lục 1/Annex 1 : Danh sách người nội bộ, cổ đông lớn, cổ đông chiến lược và nhóm người có liên quan của người nội bộ/*List of internal person, major shareholder, strategic shareholders and related groups of internal person*





CÔNG TY CỔ PHẦN ĐẦU TƯ &  
SẢN XUẤT PETRO MIỀN TRUNG  
PETRO CENTER CORPORATION  
MIỀN TRUNG

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc  
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM  
Independence – Freedom – Happiness

\*\*\*\*\*

**DANH SÁCH NGƯỜI NỘI BỘ, CỔ ĐÔNG LỚN VÀ  
NHÓM NGƯỜI CÓ LIÊN QUAN CỦA NGƯỜI NỘI BỘ**  
**LIST OF INTERNAL PERSON, MAJOR SHAREHOLDERS AND  
RELATED GROUPS OF INTERNAL PERSON**

**A. DANH SÁCH NGƯỜI NỘI BỘ/ LIST OF INTERNAL PERSON :**

Thứ tự/ No of order	Tên cá nhân/tổ chức/ Name of individual/ organization	Số tài khoản giao dịch (nếu có)/ Securities trading account (if any)	Chức vụ/ Position	Giới tính/ Gender	Điện thoại và Địa chỉ liên hệ Telephone and address	Loại hình (CMND/ Hộ chiếu/ Giấy phép đăng ký doanh nghiệp) Type (ID/ Passport/ Enterprise registration certificate)	Số CMND/ Number of identity card	Ngày cấp Date of issue	Nơi cấp/ Place of issue	SLCP cá nhân/đại diện sở hữu Number of individual/organization owned shares	Thời gian và số cổ phần bị hạn chế chuyển nhượng Time and number of shares transfer restriction	Tỷ lệ sở hữu (%) Proportion of ownership (%)
<b>I. Thành viên Hội đồng quản trị/Member of Board of Director</b>												
1	Nguyễn Tiến Lãng	Không/ None	Chủ tịch Chair- man	Nam/ Male						14.743.575		35%
2	Nguyễn Thị Bích Thùy	Không/ None	Thành viên/ Mem- ber	Nữ/ Female						6.318.675		15%
3	Hàn Kiều Minh Phương	Không/ None	Thành viên/ Mem- ber	Nữ/ Female						268.065		0,6%
<b>II. Thành viên Ban Tổng Giám đốc/Member of Board of Management</b>												
1	Nguyễn Thị Bích Thùy	Không/ None	Tổng GD/ Chief	Nữ/ Female						6.318.675		15%



Thứ tự/ No of order	Tên cá nhân/tổ chức/ Name of individual/organization	Số tài khoản giao dịch (nếu có)/ Securities trading account (if any)	Chức vụ/ Position	Giới tính/ Gender	Điện thoại và Địa chỉ liên hệ Telephone and address	Loại hình (CMND/ Hộ chiếu/ Giấy phép đăng ký doanh nghiệp) Type (ID/ Passport/ Enterprise registration certificate)	Số CMND/ Number of identity card	Ngày cấp Date of issue	Nơi cấp/ Place of issue	SLCP cá nhân/dại diện sở hữu Number of individual/organization owned shares	Thời gian và số cổ phần bị hạn chế chuyển nhượng Time and number of shares transfer restriction	Tỷ lệ sở hữu (%) Proportion of ownership (%)
			Executive officer									
2	Võ Thị Ánh Nguyệt	Không/ None	Phó Tổng Giám đốc/ Vice Chief Executive officer	Nữ/ Female						127.650		0,3%
3	Nguyễn Hoàng Gia	Không/ None	Phó Tổng Giám đốc/ Vice Chief Executive officer	Nam/ Male						-		-
4	Hoàng Thị Châu Anh	Không/ None	Phó Tổng Giám đốc/ Vice Chief Executive officer	Nữ/ Female						-		-
5	Phạm Thị Hà	Không/ None	Phó Tổng Giám đốc/ Vice Chief Executive officer	Nữ/ Female						-		-



Thứ tự/ No of order	Tên cá nhân/tổ chức/ Name of individual/organization	Số tài khoản giao dịch (nếu có)/ Securities trading account (if any)	Chức vụ/ Position	Giới tính/ Gender	Điện thoại và Địa chỉ liên hệ Telephone and address	Loại hình (CMND/Hộ chiếu/Giấy phép đăng ký doanh nghiệp) Type (ID/Passport/Enterprise registration certificate)	Số CMND/ Number of identity card	Ngày cấp Date of issue	Nơi cấp/ Place of issue	SLCP cá nhân/đại diện sở hữu Number of individual/organization owned shares	Thời gian và số cổ phần bị hạn chế chuyển nhượng Time and number of shares transfer restriction	Tỷ lệ sở hữu (%) Proportion of ownership (%)
			officer									
<b>III. Ban kiểm soát/Board of Supervisory</b>												
1	Trần Thị Kim Huệ	Không/ None	Trưởng Ban/ Chief of Board of Supervisory	Nữ/ Female							-	-
2	Ngô Thị Hường	Không/ None	Trưởng Ban/ Chief of Board of Supervisory	Nữ/ Female							-	-
3	Lê Thị Hồng Trang	Không/ None	Thành viên/ Member	Nữ/ Female						25.530		0.06%
4	Trần Thị Quyên	Không/ None	Thành viên/ Member	Nữ/ Female						25.530		0.06%
<b>IV. Kế toán trưởng/Chief of accountant</b>												
1	Nguyễn Linh Thương	Không/ None	Kế toán trưởng/ Chief of accountant	Nữ/ Female						25.530		0.06%
<b>V. Người được ủy quyền CBTT/ Authorized person to disclose information</b>												
1	Nguyễn Thị Bích Thùy	Không/ None	TGD/ Chief Executive officer	Nữ/ Female						6.318.675		15%



Thứ tự/ No of order	Tên cá nhân/tổ chức/ Name of individual/organization	Số tài khoản giao dịch (nếu có)/ Securities trading account (if any)	Chức vụ/ Position	Giới tính/ Gender	Điện thoại và Địa chỉ liên hệ Telephone and address	Loại hình (CMND/ Hộ chiếu/ Giấy phép đăng ký doanh nghiệp) Type (ID/ Passport/ Enterprise registration certificate)	Số CMND/ Number of identity card	Ngày cấp Date of issue	Nơi cấp/ Place of issue	SLCP cá nhân/dại diện sở hữu Number of individual/organization owned shares	Thời gian và số cổ phần bị hạn chế chuyển nhượng Time and number of shares transfer restriction	Tỷ lệ sở hữu (%) Proportion of ownership (%)
	Như trên/As above											
<b>VI. Người phụ trách quản trị Công ty/ The Person in charge of Corporate Governance</b>												
1	Nguyễn Thị Bích Thùy	Không/ None	Người phụ trách quản trị Công ty /The person in charge of Corporate Governance	Nữ/ Female						6.318.675		15%

1. Quyết định số 01/05/2019/QĐ-CT.HĐQT ngày 30/05/2019 của Chủ tịch Hội đồng quản trị về việc miễn nhiệm chức danh Phó Tổng Giám đốc Công ty của Ông : Nguyễn Hoàng Gia đồng thời bổ nhiệm bà : Hoàng Thị Châu Anh chức danh Phó Tổng Giám đốc Công ty/Decision No 01/05/2019/QĐ-CT.HĐQT May 30<sup>th</sup>, 2019 of Chairman of Board of Director on the dismissal of Mr. Nguyen Hoang Gia as Vice chief executive officer of the Company and appointment of Ms. Hoang Thi Chau Anh as Vice chief executive officer of the Company.

2. Quyết định số 01/11/2019/QĐ-CT.HĐQT ngày 27/11/2019 của Chủ tịch Hội đồng quản trị về việc miễn nhiệm chức danh Phó Tổng Giám đốc Công ty của Bà : Hoàng Thị Châu Anh đồng thời bổ nhiệm bà : Phạm Thị Hà chức danh Phó Tổng Giám đốc Công ty/Decision No 01/11/2019/QĐ-CT.HĐQT November 27<sup>th</sup>, 2019 of Chairman of Board of Director on dismissal of Ms. Hoang Thi Chau Anh as Vice chief executive officer of the Company and appointment of Ms. Pham Thi Ha as Vice chief executive officer of the Company

3. Bà : Ngô Thị Hường được bầu bổ sung tại Đại hội đồng cổ đông thường niên vào ngày 30 tháng 04 năm 2019 để đảm bảo số lượng của Ban kiểm soát tuân thủ đúng quy định theo điều lệ Công ty và đến ngày 27/07/2019 được bầu Trưởng ban kiểm soát thay thế bà : Trần Thị Kim Huệ từ nhiệm thành viên Ban kiểm soát /Ms Ngo Thi Huong was additionally elected at the 2019 Annual General Meeting of Shareholders on April 30<sup>th</sup>, 2019 to ensure that the number of the Supervisory Board complies with the provisions of the Company's charter and July 27<sup>th</sup>, 2019 to be elected as the Chief of the Board of Supervisory to replace Ms. Tran Thi Kim Hue resigned member of the Supervisory Board)



4. Quyết định số 01/10/2019/QĐ-BN ngày 18/10/2019 của Chủ tịch Hội đồng quản trị về việc bổ nhiệm người phụ trách quản trị Công ty/Decision No 01/10/2019/QĐ-BN dated 18 October 2019 of the Chairman of the Board of Management appointed the person in charge of Corporate Governance

### B. CỔ ĐÔNG LỚN/MAJOR SHAREHOLDER

TT No of order	Tên cá nhân/tổ chức Name of individual/organization	Số tài khoản giao dịch (nếu có) Securities trading account (if any)	Chức vụ tại tổ chức ĐKNY Position at the listing organization	Giới tính/ Gender	Điện thoại và Địa chỉ liên hệ Telephone and address	Loại hình ID (CMND/ Hộ chiếu/ Giấy ĐKKD) Type of ID, Passport, Enterprise registered certificate	Số CMND/ Number of ID	Ngày cấp/ Date of issue	Nơi cấp/ Place of issue	SL CP cá nhân/đại diện sở hữu Number of individual/organization owned shares	Thời gian và số cổ phần bị hạn chế chuyển nhượng Time and number of shares registered transfer	Tỷ lệ sở hữu (%) Proportion of Owners hip (%)
1	Nguyễn Tiến Lãng	Không/ None	Chủ tịch HĐQT/ Chairman of Board of director	Nam/ Male						14.743.575		35%
2	Nguyễn Thị Bích Thùy	Không/ None	Tổng Giám đốc/ Chief Executive officer	Nữ/ Female						6.318.675		15%

### C. DANH SÁCH NGƯỜI CÓ LIÊN QUAN CỦA NGƯỜI NỘI BỘ/LIST OF RELATED PERSONS OF INSIDERS

STT No of order	Tên cá nhân/Tổ chức Name of individual/organization	Số tài khoản giao dịch (nếu có) Securities trading account (if any)	Chức vụ/quan hệ Position/Relation	Giới tính/ Gender	Điện thoại và Địa chỉ liên hệ Telephone and Address	Loại hình ID (CMND/ Hộ chiếu/ Giấy ĐKKD) Type (ID, Passport, Enterprise registered certificate)	Số CMND/ Number of ID	Ngày cấp/ Date of issue	Nơi cấp/ Place of issue	Số lượng cp cá nhân/đại diện sở hữu Number individual/organisation owned shares	Thời gian và số cổ phần bị hạn chế chuyển nhượng Time and number of shares registered transfer	Tỷ lệ sở hữu % Proportion of ownership (%)
<p>I. Người có liên quan của thành viên HĐQT/Related person of Member of Board of Director: (liệt kê lần lượt bao gồm: Bố, mẹ ruột/nuôi (ko bao gồm bố mẹ vợ/chồng, anh chị em ruột/nuôi, vợ/chồng con ruột/nuôi, các tổ chức mà người kê khai đang giữ các chức vụ quản lý)/( Listed in turn include: Paternal / adoptive father / mother (not including parents-in-law, biological / adoptive siblings, spouse / biological, adoptive spouse / children, organizations where the declarant is holding positions manage)</p>												
1.	Nguyễn Thị Bích Thùy	Không/ None	TV HĐQT/ Member of Board of	Nữ/ Female						6.318.675		15%



STT No of ord er	Tên cá nhân/Tổ chức Name of individual/ organization	Số tài khoản giao dịch (nếu có) Securities trading account (if any)	Chức vụ/quan hệ Position/ Relation	Giới tính/ Gen- der	Điện thoại và Địa chỉ liên hệ Telephone and Address	Loại hình ID (CMND/ Hộ chiếu/ Giấy ĐKKD) Type (ID, Passport, Enterprise registered certificate)	Số CMND/ Number of ID	Ngày cấp/ Date of issue	Nơi cấp/ Place of issue	Số lượng cp cá nhân/dại diện sở hữu Number individual/ organisation owned shares	Thời gian và số cổ phần bị hạn chế chuyển nhượng Time and number of shares registered transfer	Tỷ lệ sở hữu % Propo- tion of owner- ship (%)
			Director									
1.1.	Nguyễn Thị Hồng Đào	Không/ None	Mẹ/ Mother	Nữ/ Fe- male						-		
1.2.	Nguyễn Quang Ấn	Không/ None	Bố/ Mother	Nam/ Male						-		
1.3.	Nguyễn Khánh Minh	Không/ None	Anh ruột/ Brother	Nam/ Male						1.276.500		
1.4.	Nguyễn Tiến Lãng	Không/ None	Chồng/ Spouse	Nam/ Male						14.743.575		35%
1.5.	Nguyễn Nguyễn Linh Đan	Không/ None	Con gái/ Daugh- ter	Nữ/ Fe- male						-		
1.6.	Nguyễn Vượng Chiến	Không/ None	Con traí/ Son	Nam/ Male						-		
1.7.	Nguyễn Khuê Diệp	Không/ None	Con gái/ Daugh- ter	Nữ/ Fe- male						-		
2	Nguyễn Tiến Lãng	Không/ None	CT HĐQT Chair- man of Board of Director	Nam/ Male						14.743.575		35%
2.1	Nguyễn Tiến Xuân	Không/ None	Cha ruột/ Father	Nam/ Male						-		
2.2	Nguyễn Thị Bích Thùy	Không/ None	Vợ/ Spouse	Nữ/ Fe- male						6.318.675		15%
2.3	Lê Thị Thu Vân	Không/ None	Mẹ ruột/ Mother	Nữ/ Fe- male						-		
2.4	Nguyễn Thị	Không	Chị gái/ Sister	Nữ/ Female						-		



STT No of ord er	Tên cá nhân/Tổ chức Name of individual/ organization	Số tài khoản giao dịch (nếu có) Securities trading account (if any)	Chức vụ/quan hệ Position/ Relation	Giới tính/ Gen- der	Điện thoại và Địa chỉ liên hệ Telephone and Address	Loại hình ID (CMND/ Hộ chiếu/ Giấy ĐKKD) Type (ID, Passport, Enterprise registered certificcate)	Số CMND/ Number of ID	Ngày cấp/ Date of issue	Nơi cấp/ Place of issue	Số lượng cp cá nhân/đại diện sở hữu Number individual/ organisation owned shares	Thời gian và số cổ phần bị hạn chế chuyển nhượng Time and number of shares registered transfer	Tỷ lệ sở hữu % Propo- tion of owner- ship (%)
	Thu Uyên	/None	Sister	Fe- male								
2.5	Nguyễn Tiến Dũng	Không/ None	Em trai/ Brother	Nam/ Male						-		
2.6	Nguyễn Tiến Đạt	Không/ None	Em trai/ Brother	Nam/ Male						1.276.500		
2.7	Nguyễn Nguyễn Linh Đan	Không/ None	Con gái/Dau -ghter	Nữ/ Fe- male						-		
2.8	Nguyễn Vượng Chiến	Không/ None	Con trai/ Son	Nam/ Male						-		
2.9	Nguyễn Khuê Diệp	Không/ None	Con gái/ Daugh- ter	Nữ/ Fe- male						-		
3	Hàn Kiều Minh Phương	Không/ None	Thành viên HĐQT/ Mem- ber of Board of General Direc- tor	Nữ/ Fe- male						268.065		0,06%
3.1	Quách Mẫn Trung	Không/ None	Chồng/ Hus- band	Nam/ Male						-		
3.2	Quách Hoa Phú	Không/ None	Con/ Son	Nam/ Male						-		
3.3	Quách Hoa Trí	Không/ None	Con/ Son	Nam/ Male						-		
<b>II. Người có liên quan của thành viên Ban Tổng Giám đốc/Related person of Member of Board of Management</b>												
1	Nguyễn Thị Bích Thùy	Không/ None	Tổng Giám đốc/ Chief excutive	Nữ/ Fe- male						6.318.675		15%



STT No of ord er	Tên cá nhân/Tổ chức Name of individual/ organization	Số tài khoản giao dịch (nếu có) Securities trading account (if any)	Chức vụ/quan hệ Position/ Relation	Giới tính/ Gen- der	Điện thoại và Địa chỉ liên hệ Telephone and Address	Loại hình ID (CMND/ Hộ chiếu/ Giấy ĐKKD) Type (ID, Passport, Enterprise registered certificatate)	Số CMND/ Number of ID	Ngày cấp/ Date of issue	Nơi cấp/ Place of issue	Số lượng cp cá nhân/dại diện sở hữu Number individual/ organisation owned shares	Thời gian và số cổ phần bị hạn chế chuyển nhượng Time and number of shares registered transfer	Tỷ lệ sở hữu % Propor- tion of owner- ship (%)
			officer									
2	Võ Thị Ánh Nguyệt	Không/ None	Phó Tổng Giám đốc/ Vice chief execu- tive officer	Nữ/ Fe- male						127.650		0,3%
2.1	Trương Thị Đây	Không/ None	Mẹ ruột/ Mother	Nữ/ Fe- male						-		
2.2	Võ Ngọc Thương	Không/ None	Cha ruột/ Father	Nam/ Male						-		
2.3	Võ Thị Thanh Nga	058C 207747	Em gái/Sister	Nữ/ Fe- male						-		
2.4	Võ Thành Trung	Không/ None	Em Trai/ Brother	Nam/ Male						-		
2.5	Nguyễn Văn Bảo Khánh	Không/ None	Con/ Son	Nam/ Male						-		
2.6	Nguyễn Văn Bảo Nam	Không/ None	Con/ Son	Nam/ Male						-		
3	Nguyễn Hoàng Gia	Không/ None	Phó Tổng Giám đốc/ Vice chief executive officer	Nam/ Male						-		-
3.1	Đặng Thị Bích Thủy	Không/ None	Vợ/ Spouse	Nữ/ Fe- male						-		-
3.2	Nguyễn Văn Chín	Không/ None	Cha ruột/ Father	Nam/ Male						-		-



STT No of order	Tên cá nhân/Tổ chức Name of individual/organization	Số tài khoản giao dịch (nếu có) Securities trading account (if any)	Chức vụ/quan hệ Position/Relation	Giới tính/ Gender	Điện thoại và Địa chỉ liên hệ Telephone and Address	Loại hình ID (CMND/Hộ chiếu/Giấy ĐKKD) Type (ID, Passport, Enterprise registered certificate)	Số CMND/ Number of ID	Ngày cấp/ Date of issue	Nơi cấp/ Place of issue	Số lượng cp cá nhân/dại diện sở hữu Number individual/organisation owned shares	Thời gian và số cổ phần bị hạn chế chuyển nhượng Time and number of shares registered transfer	Tỷ lệ sở hữu % Proportion of ownership (%)
3.3	Hoàng Thị Phẩm	Không/ None	Mẹ ruột/ Mother	Nữ/ Female						-		-
3.4	Nguyễn Hoàng Nguyễn	Không/ None	Anh ruột/ Brother	Nam/ Male						-		-
3.5	Nguyễn Hoàng An Duy	Không/ None	Chị gái/ Sister	Nữ/ Female						-		-
3.6	CTCP Dầu khí V-Gas/ V-Gas petroleum Corporation	Không/ None	Công ty có liên quan/ Related Company							-		-
4	Hoàng Thị Châu Anh	Không/ None	Phó Tổng Giám đốc/ Vice chief executive officer	Nữ/ Female						-		-
4.1	Hoàng Ngọc Cảnh	Không/ None	Cha ruột/ Father	Nam/ Male						-		-
4.2	Vũ Thị Thu Nguyệt	Không/ None	Mẹ ruột/ Mother	Nữ/ Female						-		-
4.3	Nguyễn Xuân Quảng	Không/ None	Cha chồng/ Father	Nam/ Male						-		-
4.4	Phạm Thị Nguyễn	Không/ None	Mẹ Chồng/ Mother	Nữ/ Female						-		-
4.5	Nguyễn Xuân Nam	Không/ None	Chồng/ Husband	Nam/ Male						-		-
4.6	Nguyễn Hoàng Châu An	Không/ None	Con gái/ Daughter	Nữ/ Female						-		-



STT <i>No of order</i>	Tên cá nhân/Tổ chức <i>Name of individual/organization</i>	Số tài khoản giao dịch (nếu có) <i>Securities trading account (if any)</i>	Chức vụ/quan hệ <i>Position/Relation</i>	Giới tính/ <i>Gender</i>	Điện thoại và Địa chỉ liên hệ <i>Telephone and Address</i>	Loại hình ID (CMND/Hộ chiếu/Giấy ĐKKD) <i>Type (ID, Passport, Enterprise registered certificate)</i>	Số CMND/ <i>Number of ID</i>	Ngày cấp/ <i>Date of issue</i>	Nơi cấp/ <i>Place of issue</i>	Số lượng cp cá nhân/đại diện sở hữu <i>Number individual/organisation owned shares</i>	Thời gian và số cổ phần bị hạn chế chuyển nhượng <i>Time and number of shares registered transfer</i>	Tỷ lệ sở hữu % <i>Proportion of ownership (%)</i>
			hater									
4.7	Nguyễn Hoàng Thu An	Không/ <i>None</i>	Con gái/ <i>Daughter</i>	Nữ/ <i>Female</i>						-		-
4.8	Nguyễn Hoàng Khánh An	Không/ <i>None</i>	Con gái/ <i>Daughter</i>	Nữ/ <i>Female</i>						-		-
4.9	Hoàng Châu Phương	Không/ <i>None</i>	Em ruột/ <i>Brother</i>	Nam/ <i>Male</i>						-		-
4.10	Hoàng Châu Đông	Không/ <i>None</i>	Em ruột/ <i>Brother</i>	Nam/ <i>Male</i>						-		-
5	Phạm Thị Hà	Không/ <i>None</i>	Phó Tổng Giám đốc/ <i>Vice chief executive officer</i>	Nữ/ <i>Female</i>						-		-
5.1	Hoàng Châu Phương	Không/ <i>None</i>	Chồng/ <i>Husband</i>	Nam/ <i>Male</i>						-		-
5.2	Hoàng Gia Bảo	Không/ <i>None</i>	Con trai/ <i>Son</i>	Nam/ <i>Male</i>						-		-
5.3	Hoàng Gia Bình	Không/ <i>None</i>	Con trai/ <i>Son</i>	Nam/ <i>Male</i>						-		-
5.4	Hoàng Ngọc Cảnh	Không/ <i>None</i>	Cha Chồng/ <i>Father in law</i>	Nam/ <i>Male</i>						-		-
5.5	Vũ Thị Thu Nguyệt	Không/ <i>None</i>	Mẹ Chồng/ <i>Mother in law</i>	Nữ/ <i>Female</i>						-		-



STT No of ord er	Tên cá nhân/Tổ chức Name of individual/ organization	Số tài khoản giao dịch (nếu có) Securities trading account (if any)	Chức vụ/quan hệ Position/ Relation	Giới tính/ Gen- der	Điện thoại và Địa chỉ liên hệ Telephone and Address	Loại hình ID (CMND/ Hộ chiếu/ Giấy ĐKKD) Type (ID, Passport, Enterprise registered certificiate)	Số CMND/ Number of ID	Ngày cấp/ Date of issue	Nơi cấp/ Place of issue	Số lượng cp cá nhân/dại diện sở hữu Number individual/ organisation owned shares	Thời gian và số cổ phần bị hạn chế chuyển nhượng Time and number of shares registered transfer	Tỷ lệ sở hữu % Propo- tion of owner- ship (%)
5.6	Nguyễn Thị Tới	Không/ None	Mẹ ruột/ Mother	Nữ/ Fe- male						-		-
5.7	Phạm Minh Lịch	Không/ None	Ba ruột/ Father	Nam/ Male						-		-
5.8	Phạm Minh Tuấn	Không/ None	Anh ruột/ Brother	Nam/ Male						-		-
5.9	Phạm Thị Thu Hiền	Không/ None	Em ruột/ Sister	Nữ/ Fe- male						-		-
1	Trần Thị Kim Huệ		Trưởng ban/ Chief of Board of Super- visory	Nữ/ Fe- male						-		-
1.1	Trần Quang Phụ	Không/ None	Cha ruột/ Father	Nam/ Male						-		-
1.2	Trần Thị Yến	Không/ None	Mẹ ruột/ Mother	Nữ/ Fe- male						-		-
1.3	Trần Quang Thắng	Không/ None	Anh traí/ Brother	Nam/ Male						-		-
1.3	Trần Quang Quý	Không/ None	Anh traí/ Brother	Nam/ Male						-		-
		Không/ None										
2	Ngô Thị Hường	Không/ None	Thành viên/ Mem- ber	Nữ/ Fe- male						-		-
2.1	Ngô Văn	Không/ None	Cha	Nam/ Male						-		-



STT No of ord er	Tên cá nhân/Tổ chức Name of individual/ organization	Số tài khoản giao dịch (nếu có) Securities trading account (if any)	Chức vụ/quan hệ Position/ Relation	Giới tính/ Gen- der	Điện thoại và Địa chỉ liên hệ Telephone and Address	Loại hình ID (CMND/ Hộ chiếu/ Giấy ĐKKD) Type (ID, Passport, Enterprise registered certificcate)	Số CMND/ Number of ID	Ngày cấp/ Date of issue	Nơi cấp/ Place of issue	Số lượng cp cá nhân/dại diện sở hữu Number individual/ organisation owned shares	Thời gian và số cổ phần bị hạn chế chuyển nhượng Time and number of shares registred transfer	Tỷ lệ sở hữu % Proportion of owner- ship (%)
	Lượng	None	ruột/ Father	Male								
2.2	Nguyễn Thị Hương	Không/ None	Mẹ ruột/ Mother	Nữ/ Fe- male						-		-
2.3	Ngô Văn Lữ	Không/ None	Anh/ Brother	Nam/ Male						-		-
2.4	Ngô Minh Tuấn	Không /None	Em/ Brother	Nam/ Male						-		-
3	Lê Thị Hồng Trang	Không/ None	Thành viên/ Mem- ber	Nữ/ Fe- male						25.530		0.06%
3.1	Phạm Văn Nam	Không/ None	Chồng/ Hus- band	Nam/ Male						-		-
4	Trần Thị Quyên	Không/ None	Thành viên/ Mem- ber	Nữ/ Fe- male						25.530		0.06%
4.1	Nguyễn Hữu Nguyễn	Không/ None	Chồng/ Hus- band	Nam/ Male						-		-
4.2	Nguyễn Hữu Thiên Phúc	Không/ None	Con/ Son	Nam/ Male						-		-
1	Nguyễn Linh Thường	Không/ None	Kế toán trưởng/ Chief of account ant	Nữ/ Fe- male						25.530		0.06%
1.1.	Lã Văn Thông	Không /None	Bố Chồng/ Father	Nam/ Male						-		-
1.2.	Bùi Thị Trinh	Không/ None	Mẹ Chồng/ Mother	Nữ/ Fe- male						-		-
1.3.	Lã Văn Thường	Không/ None	Chồng/ Father	Nam/ Male						-		-
1.4.	Lã Khánh Ngọc	Không/ None	Con Gái/ Fe-	Nữ/ Fe-						-		-



STT No of order	Tên cá nhân/Tổ chức Name of individual/organization	Số tài khoản giao dịch (nếu có) Securities trading account (if any)	Chức vụ/quan hệ Position/Relation	Giới tính/ Gender	Điện thoại và Địa chỉ liên hệ Telephone and Address	Loại hình ID (CMND/Hộ chiếu/Giấy ĐKKD) Type (ID, Passport, Enterprise registered certificate)	Số CMND/ Number of ID	Ngày cấp/ Date of issue	Nơi cấp/ Place of issue	Số lượng cp cá nhân/đại diện sở hữu Number individual/organisation owned shares	Thời gian và số cổ phần bị hạn chế chuyển nhượng Time and number of shares registred transfer	Tỷ lệ sở hữu % Proportion of ownership (%)
			Daughter	male								
1.5.	Lã Quỳnh Anh	Không/ None	Con Gái/Daughter	Nữ/ Female								
1.6.	Lã Việt Thắng	Không/ None	Con trai/Son	Nam/ Male								
1.7.	Nguyễn Thị Riêng	Không/ None	Mẹ ruột/Mother	Nữ/ Female						-		-
1.8.	Nguyễn Đước	Không/ None	Bố ruột/Father	Nam/ Male						-		-

**V. Người có liên quan của Người đại diện theo pháp luật/Related person of legal representative**

1	Nguyễn Tiến Lãng	Không/ None	Chủ tịch Hội đồng quản trị Chairman of Board of Director	Nam/ Male						14.743.575		35%
---	------------------	----------------	---	--------------	--	--	--	--	--	------------	--	-----

Như trên/As above

**VI. Người có liên quan của Người được ủy quyền CBTT/Related persons of authorized person for information disclosure**

1	Nguyễn Thị Bích Thủy	Không/ None	Tổng Giám đốc/ Chief executive officer	Nữ/ Female						6.318.675		15%
---	----------------------	----------------	---	---------------	--	--	--	--	--	-----------	--	-----

Như trên/As above

**VII. Người có liên quan khác (như công ty con, công liên kết...)/Other related person (Subsidiary, associated Company)**

1	Công ty cổ phần Dầu khí V-Gas/ V-gas petroleum Corporation		Công ty con/ Subsidiary							-		-
---	---	--	----------------------------	--	--	--	--	--	--	---	--	---



STT No of ord er	Tên cá nhân/Tổ chức Name of individual/ organization	Số tài khoán giao dịch (nếu có) Securities trading account (if any)	Chức vụ/quan hệ Position/ Relation	Giới tính/ Gen- der	Điện thoại và Địa chỉ liên hệ Telephone and Address	Loại hình ID (CMND/ Hộ chiếu/ Giấy ĐKKD) Type (ID, Passport, Enterprise registered certificiate)	Số CMND/ Number of ID	Ngày cấp/ Date of issue	Nơi cấp/ Place of issue	Số lượng cp cá nhân/đại diện sở hữu Number individual/ organisation owned shares	Thời gian và số cổ phần bị hạn chế chuyển nhượng Time and number of shares registered transfer	Tỷ lệ sở hữu % Propo- tion of owner- ship (%)
2	Công ty Cổ phần Gas Miền Trung		Công ty con/ Sub- sidiary							-		-
3	Công ty TNHH Trung Nam/ Trung Nam Company Ltd		Công ty con/ Sub- sidiary							-		-